

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 7

Fylke: Teardaland

Tilleggsspørsmålnr.

Eganevin

Emne: Kav

Herad:

Oppskr. av: Knud L. Dale

Bygdelag: Dale

(adresse): Eganevin

Gard: Dale

G.nr. 98 Br.nr. 1

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

For del mestre eller eige røynsle

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

SVAR

1

Hér i Eganevin segjer ein naar deh
vært forlike høg: At dei må marka.

2

Dek som var mest mylla var Skar
og brot. Brod var dei minste kjørkene.
var rām, osp, ast og selja. Fram til for
kring 100 aar sidan, brukte folk bjørkeris
til for. Dei hadde matto dei kalla risnæl.
Eller som eg har høgt var det hest yngre
dyr (geldbeisk) dei fara med ris. (Inntog
helt bjørkeris.)

3

Natid. Skjew forkið. Skar partis. Skava.

4

Ja, alaafor. Lite til for 30-40 aar sidan
var det vanlegt og skava, sjølv om deh
var godt faraar.

5

Dek som vært mest mylla til Skar
var osp, rām og ast om vinlæren. Men
vært like mylla til Skar; men om vaaren
eller daun var lagga (kjørja verla grøn) daa
brukte folk og alma. Dek vært utna
som eit stort gode paa ein gard, der
det var nøyda av alm. Dei brukte og
skava almen, hogde ikke trekt av ved
rota, over 2-3 m opp frå jorda. Den
vaks daa fram mange røningar

5+

likegrond medanfor der den var avhogd.
10-12 aar seinare kunde ein paa myll
lag stiwa almen (hogga runnigame) og paa
denne omulen var det meir fott.

Her finst endaa i skogen ein og auar
gammal almestiuven og sjaa; men no
ser det ikkje til at det er slitt med alminoga
og den siste gamle stiuvu ligg vel
smal i hall. Men var den beste mark
og den som var smarot og firma. Boden
var lett og flettja av, den kalla im basl
Ein del bask samanleunda var kalla
ei baslabusta. Baska var hogde i 5-6 timer,
lengd for dei gav krotura dei.

7

Her heler rime: Viem velle
Selja svette
Raunen jor (joder)
Slomm gjor (jodur)

8

Skave var heldt gjenn til høg og laue
og for det meste heile vinteren framover.
Hjaa oss var det vanleg og giwa det siste
malet om haalden. Idar var hogg og
der var like brutta her.

9

Det var vanleg minning at skov
av ravn og bjørk; men berleg abon
gav finn somar. Denne ospestskov
gave einsarta, var det leikr sjame
og kvit somar.

10

Tar mykke i bruk og næsta ihop marka
om hausten. Men trøng jakt mark
av grunnor forlike bra, hogde dei heile
vinteren framover. Hesja vyrket skov dei.
Kjør hjeldan ab auptil kvar var avbukkt.

11

Na reisa paa markablog.

12

Mark. Men vado stærre tre som var

- 12 Skavne, var kalla markasbrangar.
- 13 Omdekk: Marka var den i bygda brukka om det var sam veddum skogen.
- 14 Sjálu arbeidet med og brenta mark
or Stogen var ikke sefora som voko
súrl arbeid. For om lag 100-150 áar
síðan var skikken i brekk og brenta
ei markabrygd þaa fastlande jarla
langfredag. Þok er fortalt at oldemor
mi Jorunnor Egeland fødd 1790 gjekk
saman med mannfolka til Stogs eller
markabrygd langfredag morgan.
- 15 Fyrst var vindoren jaustatt inne i
Hova, seinare íte þaa tímel eller
i Skjylkjja.
- 16 Skavlja til snaamark og
bandakniv til markasbrangar, eða
halvslitum ljaa med ei láppilla eller
so vava riordi kjøttil þaa ljaaen
sam brundbak - var mest i-brück.
- 17 Sjóskeljaam var sjálvsagn brukk iortil
Sleipsteinen Kam - om lag 1860-65
- Snaamark var vanleg skave íome
i hús. Det var oftast kveldsarbeid.
Eid skard gang for kvelden varl boren
inn, sáa varl smaðstistene hoggur
av med öls. Kuista dei skyld, dei vil
held segja ikkje hogg líke inn-lil
legger (þaa markapinnane) varl del
att ein kúl. Det hille daa og
Kuista stíðarev. Ein krakk paa
om lag 1.25 m lang (voko karkare um
ein brundbakkrakk) orred ein priom
oppaa, som dei selle skavljörn flauter

- 17+ Dei held saa ljaen med høgre hand
saaleis at yste enden av ljaen ställa
seg til prikkar paa krallen, drog saa
spakken med vinstre. Eysti skor dei
halve lengda av spakken, bykle saa mede
og skor lidnaeide den andre halvdel.
Skoromord og høgaveit varl ofast
skave ved lag leggja del oppi ein
sagekrakk af med baudekris.
- 18 Den dei ikkje hadde stavkrakk
var vel mest vanlegt og brukte
sengestalpen. Ordet stavkel har eg
aldri høyst her i bygda.
- 19 Dei måtte halda stavljauen slik
at yga fylde veden paa stavleppen
varl del formykje ved paa stav-
krakkene, var kråkura ikkje ville
(kjuga) paa del.
- 20 Slord.
- 21 Skav, som ikkje kalla inn Pokel.
(eller pettel)
- 22 Vedan av smørmark paalag / alen 60-65cm.
- 23 Naar kjøppene er skavne kalla inn
dei for sprekk - spratjed.
- 24 Skav av smørmark like kråkura
bekk, so skoromord varl skav grovare
og del varl ikkje ^{ekte} saa godt.
- 25 Det vanlegaste og bruka spratjed
til bautskved
- 26 Etter del kjøkkskrap er bar til del
er del no hule stull paa skavinga. Del
har minna sommard i send i lengre tid-25-30år.
Ein og annan kann vel endaa almen
om vaaren i eit knipsetak.